

Z á p i s n i c a

z 20. rokovania Mestského zastupiteľstva v Dunajskej Strede,
konaného dňa 13. decembra 2001 na Mestskom úrade v Dunajskej Strede

P r í t o m n í :

podľa prezenčnej listiny:

- poslanci MsZ v počte 35 osôb
- primátor mesta
- prednostka MsÚ
- hlavný kontrolór
- vedúci oddelení MsÚ
- náčelník mestskej polície
- riaditeľ SOUTHERM s.r.o.
- riaditeľ KRA a.s.
- zástupcovia DH a DSTV
- správca majetku zrušeného MsBP

N e p r í t o m n í p o s l a n c i M s Z :

- Ing. Ambrovics František
- Mgr. Andrassy Ferenc
- MUDr. Bognár Jozef
- Czajlik Márta
- Ing. Hegyi Július
- Ágh Štefan

20. rokovanie Mestského zastupiteľstva v Dunajskej Strede zahájil a viedol Ing.
Pázmány Péter, primátor mesta

P o z n á m k a :

JUDr. Gyökeresová Ingrid hlasovala namiesto hlasovacej karty č. 17 hlasovacou kartou č. 1 počas celého rokovania MsZ, t.j. hlasovacou kartou p. poslanca Ing. F. Ambrovicsa.

P r i j a t é u z n e s e n i a :

302. Návrh na schválenie programu 20. rokovania Mestského zastupiteľstva v Dunajskej Strede

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prejednaní

A/ b e r i e na vedomie

B/ s c h v a ľ u j e program 20. rokovania Mestského zastupiteľstva v Dunajskej Strede nasledovne:

1. Návrh na schválenie programu rokovania
2. Návrh určenie overovateľov a zapisovateľky a na voľbu členov návrhovej komisie
3. Interpelácia poslancov
4. Správa o spravovaní majetku zrušeného Mestského bytového podniku v Dunajskej Strede v rokoch 1997 – 2001
5. Informatívna správa o koncepcii nakladania s komunálnym odpadom a drobným stavebným odpadom v meste Dunajská Streda od 1.1.2002
6. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda číslo 5/2001 o miestnom poplatku za zber, prepravu a zneškodňovanie komunálnych odpadov a drobných stavebných odpadov
7. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č. 1/2002 o podmienkach určovania sadzieb dane z nehnuteľností na území Mesta Dunajská Streda na kalendárny rok 2002
8. Návrh na odpredaj pozemkov na Povodskej ceste Dunajská Streda pre Juraja Hrobáreka a Ing. Tibora Szabóa za kúpnu cenu 550.-Sk/m²
9. Návrh na odpredaj nehnuteľností parc. č. 1783/7 o výmere 869 m² za kúpnu cenu 150.- Sk/m² a 1783/22 o výmere 172 m² za kúpnu cenu 550.- Sk/m² na Športovej ul. v Dunajskej Strede v prospech žiadateľa Flóra Nova s.r.o.
10. Návrh na odpredaj pozemkov priľahlých k obytným blokom na ulici Poľná a Školská v prospech obyvateľov a vlastníkov bytov v týchto bytových jednotkách za kúpnu cenu 150.-Sk/m²
11. Návrh na zrušenie uznesenia MsZ č. 205/2000 zo dňa 20.12.2000 o predaji budovy bývalej Cirkevnej školy na Korze B. Bartóka v prospech Rímsko-katolíckeho farského úradu v Dunajskej Strede a návrh na odpredaj tejto budovy taktiež Rímsko-katolíckemu farskému úradu v Dunajskej Strede za kúpnu cenu 1.- Sk
12. Žiadosť Strednej poľnohospodársko-potravinárskej školy v Dunajskej Strede s vyučovacím jazykom maďarským o vydanie súhlasu k používaniu erbu mesta v erbe školy

13. Návrh na zrušenie uznesenia MsZ č. 189/2000 zo dňa 7.11.2000 o predaji pozemku parc. č. 2370 /20

o výmere 80 m2 na Vajanského ul. v Dunajskej Strede za kúpnu cenu 550.- Sk v prospech Ing. arch.

Kmoško Benedek, zároveň na spätné prevedenie vlastníctva na Mesto Dunajská Streda a vrátenia

kúpnej ceny

14. Návrh na odkúpenie pozemku par.č. 1785/86 o rozlohe 921 m2 za účelom dostavby spojovacej

komunikácie medzi Športovou a Malodvorníckou ulicou za kúpnu cenu 250,-Sk/m2

15. Návrh na prevod vlastníctva bytov v bytovke súpisného čísla 2220 na sídlisku

Mlyny v prospech

žiadateľov, ktorým bol zo strany mesta poskytnutý úver, ktorý postupne splácajú aj s úrokmi

16. Návrh termínov zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Dunajskej Strede na rok 2002

(Výsledok hlasovania: prítomní: 28, za: 28 *)

* Poznámka: Z dôvodu poruchy hlasovacieho zariadenia výsledok hlasovania nie je v písomnej forme registrovaný

303. Návrh na určenie overovateľov a zapisovateľky a na voľbu členov návrhovej komisie

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prejednaní

A/ u r č í overovateľov a zapisovateľku 20. rokovania Mestského zastupiteľstva v Dunajskej Strede nasledovne:

O v e r o v a t e l i a :

1/ Mgr. H u s z á r László

2/ G o m b o s Rudolf - poslanci MsZ

Zapisovateľka : Viola K a n o v i t s , vedúca oddelenia vnútornej správy MsÚ

B/ v o l í návrhovú komisiu v tomto zložení :

1. RNDr. F e k e t e György , CSc

2. H o r b á r e k György

3. MUDr. V a r g a Vojtech

(Výsledok hlasovania: prítomní: 30, za: 30 *)

* Poznámka: Z dôvodu poruchy hlasovacieho zariadenia výsledok hlasovania nie je v písomnej forme registrovaný

304. Interpelácia poslancov M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede

A/ b e r i e na vedomie tieto interpelácie poslancov:

1/ Jolán M a t l á k interpelovala vo veci nutnosti zavedenia prijímacích hodín poslancov MsZ v záujme osobného kontaktu poslancov s obyvateľmi ako náhradu za tzv. bývalé verejné zhromaždenia, ktorých organizovanie a zvolávanie je problematické. Interpeláciu zodpovedal primátor mesta a poznamenal, že zavedenie prijímacích dní závisí od poslancov MsZ a v prípade ich záujmu nie sú prekážky na zavedenie prijímacích hodín resp. dní.

2/ Ing. Tibor K o r n f e l d žiadal o podanie písomnej informácie o dodržaní stavebného zákona v prípade prístavby k existujúcej potravinárskej predajni na sídl. Sever II. pri bytovom dome č. 287.

Obyvatelia predmetného bloku majú výhrady voči prístavbe, nakoľko plánovaná výstavba im ruší výhľad zo svojich bytov, pritom neboli zaradení ani do okruhu účastníkov konania, t.j. pri povoľovaní prístavby neboli požiadaní o predloženie vyjadrenia.

3/ JUDr. Oszkár V i l á g i interpeloval vo veci smerného územného plánu mesta, t.j. v akom štádiu je t.č. jeho spracovanie. Pôvodne bolo rozhodnuté, že v sept. resp. októbri 2001 dôjde k schváleniu jednej z 3 alternatív, a to na rokovaní MsZ.

Interpeláciu zodpovedal primátor mesta a poznamenal, že všetky tri alternatívy budú predmetom jednania MsZ.

Pán poslanec interpeloval ďalej vo veci výstavby nákupného strediska Hypernova. Poznamenal, že v iných mestách predaj pozemkov na takéto účely sa realizuje za oveľa vyššie kúpne ceny, napr. v Komárne 2.500.- Sk/m². Poukázal aj na to, že zastavovacia štúdiá má obsahovať i zriadenie zeleného ochranného pásma, ako hranicu medzi výstavbou a rod. domami. Zo strany mesta neboli obyvatelia

priľahlých rod. domov informovaní a ani zverejné nebolo, že bude zahájené konanie v tejto veci.

Zákony zo strany mesta neboli v každom prípade dodržané.

Interpeláciu zodpovedal primátor mesta a dôrazne konštatoval, že všetky zákony boli dodržané

a výstavba bola schválená MsZ. Stavebné povolenie vydáva okresný úrad, mesto však určilo veľmi tvrdé

podmienky výstavby, ktorých realizáciu prísne sleduje.

JUDr. Világi Oszkár prehlásil, že svoje tvrdenia v prípade potreby bude dokumentovať. V ďalšej časti

svojho vystúpenia sa pán poslanec informoval ohľadne výpadu mesta z programu ISPA. Primátor mesta

poznámeneal, že okolité obce nemajú voľné finančné prostriedky na realizáciu svojich zámerov v rámci

predmetného programu.

4/ MUDr. Péter H u n č í k interpeloval vo veci dvojjazyčnosti nadpisov na území mesta. Počet týchto nadpisov

sa z roka na rok znižuje, napriek tomu, že jazykový zákon umožňuje určenie určitých podmienok

na aplikáciu zákona. /napr. v prípade odpredaja resp. nájmu nehnuteľností a pod./ Podotýkol ďalej,

že ani materiály predložené na rokovanie MsR a MsZ nie sú v každom prípade spracované dvojjazyčne.

Žiadalo podanie kvalifikovanej odpovede na túto tému, resp. v ďalších prípadoch predaja nehnuteľností

v budúcnosti treba dôrazne vyžiadať dodržiavanie dvojjazyčnosti.

Primátor mesta informoval o tom, že mesto nadviazalo už kontakt s vlastníkami resp. nájomcami

jednotlivých obchodných zariadení na území mesta, ktorí prisľúbili zmenu na tomto úseku. Stav na tomto

úseku v našom meste je taký istý ako v ostatných mestách a obciach na národnostne zmiešanom území

na celom Slovensku v prípade budúcoročných zmlúv a dohôd naše požiadavky v tomto smere budú

do nich zapracované., poznámeneal však, že v prípade nedodržiavania našich požiadavok, nie sú možnosti

na sankcionovanie.

5/ Ágota A n t a l o v á sa informovala, v akom štádiu sú rokovania s firmou AHOLD? Doporučila, aby

bola táto firma požiadaná vo veci poskytnutia finančnej podpory pre oblasť školstva a kultúry nad rámec

určenej kúpnej ceny pozemku. Žiadala o jej návrhu hlasovať, nakoľko podľa nej, ak firma má vážne

záujmy o investície v našom meste, tak aj tomuto návrhu vyhovuje.

Pán László Barak podporil návrh p. Antalovej a doporučil hlasovať o poskytnutí fin. podpory pre oblasť

školstva a kultúry v hodnote 1 mil. Sk.

Mgr. Huszár László poznamenal, že mestské zastupiteľstvo už rozhodlo o zvýšení dotácie pre fond školstva

a kultúry á 300 tis. Sk v prípade neplánovaných príjmov mesta. P. Lipcsey György pokladal návrh

na dobrý, avšak oneskorený, nakoľko v prípade takejto dodatočnej požiadavky zo strany mesta môže dôjsť

k odstúpeniu firmy od zmluvy a v tomto prípade mesto nebude mať príjmy na realizáciu svojich už

zaplánovaných zámerov, napr. na kúpu Vermesovej vily. Práve z tohoto dôvodu on osobne bude proti

návrhu hlasovať.

Primátor mesta poznamenal, že od r. 2002 príjmy plynúce z predaja nehnuteľností mesto nebude môcť

využiť na iné účely než na investičné. Rokovania s uvedenou firmou sú už v takom štádiu, že nebolo by

vhodné obrátiť sa na firmu dodatočnými požiadavkami, ktoré neboli predložené pri schválení návrhu

na odpredaj predmetného pozemku. Doporučil však, aby bola poverená prednostka MsÚ, aby pri

jednaniach so zástupcami uvedenej firmy sa usilovala o poskytnutie fin. podpory pre oblasť školstva

a kultúry v hodnote 1 mil. Sk. nad rámec určenej kúpnej ceny.

B/ n e s c h v a ľ u j e poslanceký návrh :

jednať s firmou AHOLD s.r.o. vo veci poskytnutia finančnej podpory pre účely školstva a kultúry v hodnote

1 mil. Sk nad rámec určenej kúpnej ceny

(Výsledok hlasovania : prítomní: 34, za: 13, proti: 11, zdržalo sa: 8, nehlasovali: 2, pod číslom 304)

C/ ž i a d a príslušných vedúcich oddelení MsÚ

aby o riešení interpelácií podali písomnú odpoveď interpelujúcemu poslancovi mimo interpelácií dostatočne

zodpovedaných na tomto rokovaní

T : do 30 dní od konania rokovania MsZ

Z : príslušní vedúci oddelení

305. Správa o spravovaní majetku zrušeného Mestského bytového podniku v Dunajskej Strede v rokoch 1997 – 2001

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní správy

A/ ž i a d a Ing. Pétera Pázmánya, primátora mesta PhDr. Aladára Farkasa, správu majetku zrušeného MsBP Dunajská Streda

zabezpečiť nezávislý audit účtu 022 /stroje, prístroje, zariadenia/ MsBP v Dunajskej Strede v roku 1997

(Výsledok hlasovania : prítomní: 35, za: 24, proti: 2, zdržalo sa: 5, nehlasovali: 4, pod číslom 305)

Poznámka:

Do výsledku hlasovania bol započítaný i hlas JUDr. Világi Oszkára na jeho žiadosť, nakoľko hlasovacie zariadenie z dôvodu poruchy jeho hlas neevidoval a vykázal ho ako neprítomného.

306. Informatívna správa o koncepcii nakladania s komunálnym odpadom a drobným stavebným odpadom v meste Dunajská Streda od 1.1.2002

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prejednaní

A/ b e r i e na vedomie

B/ s c h v a ľ u j e predloženú informatívnu správu.

(Výsledok hlasovania : prítomní: 34, za: 23, proti: 2, zdržalo sa: 5, nehlasovali: 4, pod číslom 306)

307. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda číslo 5/2001 o miestnom poplatku za zber, prepravu a zneškodňovanie komunálnych odpadov a drobných stavebných odpadov

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní návrhu

A / s c h v a ľ u j e

1. poslanecký návrh na znenie bodu 1/ písm. a,b, a bodu 2/ písm. a,b článku 5/ - Platenie poplatku nasledovne:
 - „1. Poplatok vyrubený fyzickej osobe je splatný:
 - a/ ak nepresahuje 500.- Sk, naraz do 28. februára
 - b/ nad 500.- Sk v štyroch rovnakých splátkach a to do 28. februára, 30. apríla, 31. júla a 31. októbra.
 2. Poplatok vyrubený právnickej osobe a fyzickej osobe - podnikateľovi je splatný:
 - a/ ak nepresahuje 2000.- Sk, naraz do 28. februára
 - b/ nad 2000.- Sk do 100.000.- Sk v štyroch rovnakých splátkach a to do 28. februára, do 30. apríla, do 31. júla a 31. októbra
 - c/ nad 100.000.- Sk mesačne v rovnakých splátkach vždy do 15. dňa nasledujúceho mesiaca za predchádzajúci mesiac,

(Výsledok hlasovania : prítomní: 34, za: 28, proti: 0, zdržali sa: 4, nehlasovali: 2, pod číslom 307/A/1)

2. poslanecký návrh na znenie bodu 1/ písm. c/ článku 3/ - Sadzba poplatku nasledovne:

„c/ záhradkárske osady:	
do 150 m ²	500.- Sk
od 150 m ² do 250 m ²	600.- Sk
od 250 m ² do 350 m ²	800.- Sk
od 350 m ² do 400 m ²	1000.- Sk
nad 400 m ²	1200.- Sk,

(Výsledok hlasovania : prítomní: 34, za: 31, proti: 1, zdržal sa: 0, nehlasovali: 2, pod číslom 307/A/2)

3. všeobecne záväzné nariadenie Mesta Dunajská Streda č. 5/2001 o miestnom poplatku za zber, prepravu a zneškodňovanie komunálnych odpadov a drobných stavebných odpadov s účinnosťou od 01.01.2002 vrátane schválených zmien v zmysle bodu A/1 - 2 tohto uznesenia

(Výsledok hlasovania : prítomní: 34, za: 31, proti: 1, zdržal sa: 0, nehlasovali: 2, pod číslom 307/A/3)

308. Návrh Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Dunajská Streda č. 1/2002 o podmienkach určovania sadziieb dane z nehnuteľností na území Mesta Dunajská Streda na kalendárny rok 2002

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní

A/ s c h v a ľ u j e

Všeobecne záväzné nariadenie Mesta Dunajská Streda č. 1/2002 o podmienkach určovania sadziieb dane z nehnuteľností na území mesta Dunajská Streda na rok 2002

(Výsledok hlasovania : prítomní: 34, za: 31, proti: 0, zdržal sa: 1, nehlasovali: 2, pod číslom 308)

309. Návrh na odpredaj pozemkov na Povodskej ceste Dunajská Streda pre Juraja Hrobáreka a Ing. Tibora Szabóa za kúpnu cenu 550.-Sk/m2

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní návrhu

A/ s c h v a ľ u j e

odpredaj pozemkov parc. č. 1986/3 o výmere 60 m2, 1985/14 o výmere 196 m2, 1985/15 o výmere 50 m2 a 1985/16 o výmere 61 m2 na Povodskej ceste v Dunajskej Strede pre Juraja Hrobáreka za kúpnu cenu 550.- Sk/m2 a časti parciel č. 1986/1 o výmere cca 250 m2, 359 a 827/1 o výmere cca 190 m2 a 806/2 o výmere cca 85 m2 na Povodskej ceste pre Ing. Tibora Szabóa za kúpnu cenu 550.- Sk/m2

(Výsledok hlasovania : prítomní: 34, za: 33, proti: 0, zdržal sa: 0, nehlasoval: 1, pod číslom 309)

310. Návrh na odpredaj nehnuteľností parc. č. 1783/7 o výmere 869 m² za kúpnu cenu 150.- Sk/m²
a 1783/22 o výmere 172 m² za kúpnu cenu 550.- Sk/m² na Športovej ul. v Dunajskej
Strede v prospech
žiadateľa FLÓRA NOVA s.r.o. Dunajská Streda

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní návrhu

A/ n e s c h v a ľ u j e

1. poslanecký návrh na určenie kúpnej ceny nehnuteľnosti parc. č. 1783/7 o výmere 869 m² za 400.- Sk/m²

(Výsledok hlasovania : prítomní: 34, za: 9, proti: 15, zdržalo sa: 7, nehlasovali: 3, pod
čísлом 310/A/1)

2. poslanecký návrh na určenie kúpnej ceny nehnuteľnosti parc. č. 1783/7 o výmere 869 m² za 550.- Sk/m²

(Výsledok hlasovania : prítomní: 34, za: 12, proti: 12, zdržalo sa: 10, nehlasoval: 0, pod
čísлом 310/A/2)

B/ s c h v a ľ u j e

odpredaj nehnuteľnosti parc. č. 1783/7 o výmere 869 m² za kúpnu cenu 150.- Sk/m²
a 1783/22 o výmere
172 m² za kúpnu cenu 550.- Sk/m² na Športovej ulici v Dunajskej Strede v prospech
žiadateľa
FLÓRA NOVA s.r.o.

(Výsledok hlasovania : prítomní: 34, za: 20, proti: 5, zdržalo sa: 9, nehlasoval: 0, pod
čísлом 310/B)

311. Návrh na odpredaj pozemkov priľahlých k obytným blokom na ulici Poľná a
Školská v prospech obyvateľov
a vlastníkov bytov v týchto bytových jednotkách za kúpnu cenu 150.-Sk/m²

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní návrhu

A/ s c h v a ľ u j e

odpredaj pozemkov prilahlých k obytným blokom na Poľnej a Školskej ulici v prospech obyvateľov
a vlastníkov bytov v týchto bytových jednotkách za kúpnu cenu 75.-Sk/m2 na základe poslanskeho návrhu,

konkrétne nasledovné parcely:

1232/1 o výmere 932 m2, 1232/2 o výmere 923 m2, 1216 o výmere 1116 m2 a 1219 o výmere 738 m2

na Školskej ulici, 1291 o výmere 1181 m2, 1294/1 o výmere 607 m2, 1305/1 o výmere 167 m2 a 1306

o výmere 1685 m2 na Poľnej ulici

(Výsledok hlasovania : prítomní: 33, za: 20, proti: 2, zdržalo sa: 9, nehlasovali: 2, pod číslom 311)

312. Návrh na zrušenie uznesenia MsZ č. 205/2000 zo dňa 20.12.2000 o predaji budovy bývalej Cirkevnej školy na Korze B. Bartóka v prospech Rímsko-katolíckeho farského úradu v Dunajskej Strede a návrh na odpredaj tejto budovy taktiež Rímsko-katolíckému farskému úradu v Dunajskej Strede za kúpnu cenu 1.- Sk

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní návrhu

A/ n e s c h v a ľ u j e

1. poslanecký návrh na odpredaj budovy bývalej Cirkevnej školy na Korze Bélu bartóka za kúpnu cenu

1.- Sk s podmienkou, že

a/ Rímsko-katolícky farský úrad v Dunajskej Strede odpredá budovu Farského úradu na Kulačskej ulici

v Dunajskej Strede Mestu Dunajská Streda za kúpnu cenu 1.- Sk

b/ Mesto Dunajská Streda v rozpočte na rok 2002 vyčlení pre Rímsko-katolícky farský úrad v Dunajskej

Strede 1,100 tis. Sk na prestavbu objektu bývalej Cirkevnej školy v Dunajskej Strede na Korze Bélu

Bartóka

(Výsledok hlasovania : prítomní: 33, za: 11, proti: 13, zdržalo sa: 7, nehlasovali: 2, pod číslom 312/A)

B/ s c h v a ľ u j e

poslanecký návrh na odpredaj budovy bývalej Cirkevnej školy na Korze Bélu Bartóka v Dunajskej Strede
v prospech Rímsko-katolíckého farského úradu v Dunajskej Strede za kúpnu cenu 1.- Sk za predpokladu,
že Rímsko-katolícký farský úrad v Dunajskej Strede sa zaviaže zmluvou o zriadení vecného bremena,
že k odpredaju objektu na Kulačskej ulici v Dunajskej Strede vyžiada súhlas Mestského zastupiteľstva v Dunajskej Strede

(Výsledok hlasovania : prítomní: 33, za: 25, proti: 8, zdržal sa: 0, nehlasoval: 0, pod číslom 312/B)

Poznámka: Do výsledku hlasovania bol započítaný aj hlas MUDr. Vojtecha Vargu na jeho žiadosť, nakoľko hlasovacie zariadenie z dôvodu poruchy neevidovalo jeho hlas.

C/ z r u š u j e

svoje uznesenie číslo 205/2000 zo dňa 20.12.2000 o odpredaji budovy bývalej Cirkevnej školy na Korze Bélu Bartóka v Dunajskej Strede v prospech Rímsko-katolíckého farského úradu v Dunajskej Strede
za kúpnu cenu 2.355.801.- Sk

(Výsledok hlasovania : prítomní: 33, za: 30, proti: 0, zdržali sa: 2, nehlasoval: 1, pod číslom 312/C)

313. Žiadosť Strednej poľnohospodársko-potravinárskej školy v Dunajskej Strede s vyučovacím jazykom maďarským o vydanie súhlasu k používaniu erbu mesta v erbe školy

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prejednaní žiadosti

A/ b e r i e na vedomie predloženú žiadosť SPoPŠ Dunajská Streda spolu so stanoviskom mestskej rady

B/ s ú h l a s í s používaním erbu mesta Dunajská Streda v erbe Strednej poľnohospodárskej a potravinárskej školy s vyučovacím jazykom maďarským v Dunajskej Strede podľa predloženého vzoru.

(Výsledok hlasovania : prítomní: 32, za: 28, proti: 0, zdržal sa: 0, nehlasovali: 4, pod číslom 313)

314. Návrh na zrušenie uznesenia MsZ č. 189/2000 zo dňa 7.11.2000 o predaji pozemku parc. č. 2370 /20 o výmere 80 m² na Vajanského ul. v Dunajskej Strede za kúpnu cenu 550.- Sk v prospech Ing. arch.

Kmoško Benedek, zároveň na spätné prevedenie vlastníctva na Mesto Dunajská Streda a vrátenia kúpnej ceny

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní návrhu

A/ z r u š u j e

svoje uznesenie č. 189/2000 zo dňa 7.11.2000 o odpredaji pozemku parc. č. 2370/20 o výmere 80 m² na Vajanského ulici v Dunajskej Strede za kúpnu cenu 550.- Sk/m² v prospech Ing.arch. Kmošku Benedeka

B/ s c h v a ľ u j e

spätné prevedenie vlastníctva na Mesto Dunajská Streda a vrátenie kúpnej ceny s podmienkou, že Ing. arch.

Kmoško Benedek zaplatí mestu daň z prevodu nehnuteľností v sume 1.760.- Sk

(Výsledok hlasovania : prítomní: 32, za: 22, proti: 1, zdržalo sa: 5, nehlasovali: 4, pod číslom 314)

315. Návrh na odkúpenie pozemku par.č. 1785/86 o rozlohe 921 m² za účelom stavby spojovacej komunikácie medzi Športovou a Malodvorníckou ulicou za kúpnu cenu 250,-Sk/m²

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní návrhu

A/ b e r i e na vedomie predložený návrh

B/ s c h v a ľ u j e

odkúpenie pozemku parc. č. 1785/86 o rozlohe 921 m² za účelom dostavby
spojovacej komunikácie medzi
Športovou a Malodvorníckou cestou za kúpnu cenu 250.- Sk/m²

(Výsledok hlasovania : prítomní: 32, za: 25, proti: 1, zdržal sa: 1, nehlasovalo: 5, pod
čísлом 315)

316. Návrh na prevod vlastníctva bytov v bytovke súpisného čísla 2220 na sídlisku
Mlyny v prospech
žiadateľov, ktorým bol zo strany mesta poskytnutý úver, ktorý postupne splácajú aj
s úrokmi

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní návrhu

A/ s c h v a ľ u j e

prevod vlastníctva bytov v bytovke súpisného čísla 2220 na sídlisku Mlyny na
parcelách č. 1920/377, 378 a
379 v prospech žiadateľov, ktorým bol zo strany mesta poskytnutý úver, ktorý
postupne splácajú aj s úrokmi,
s tou podmienkou, že spolu s kúpnu zmluvou sa uzatvorí aj záložná zmluva na
zaťaženie týchto bytov dĺžnou
sumou do jej splatenia

(Výsledok hlasovania : prítomní: 32, za: 29, proti: 0, zdržal sa: 1, nehlasovali: 2, pod
čísлом 316)

317. Návrh termínov zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Dunajskej Strede na rok
2002

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prerokovaní

A/ s c h v a ľ u j e

termíny zasadnutí v Dunajskej Strede na rok 2002 podľa predloženého návrhu

(Výsledok hlasovania : prítomní: 32, za: 29, proti: 1, zdržal sa: 0, nehlasovali: 2, pod
čísлом 317)

318. Rôzne veci

M e s t s k é zastupiteľstvo v Dunajskej Strede po prejednaní

A/ b e r i e na vedomie vzdanie sa funkcie:

1. člena Predstavenstva KRA a.s. Dunajská Streda poslancami:

MUDr. Péter H u n č í k

László B a r a k

JUDr. Oszkár V i l á g i

2. člena Predstavenstva FK DAC 1904 a.s. Dunajská Streda poslancami:

Juraj K a n o v i t s

B/ s c h v a ľ u j e

poslanecký návrh na nenávratnú dotáciu vo výške 300.000.- Sk pre FK DAC 1904 a.s. Dunajská Streda
na ťarchu rezervného fondu mesta Dunajská Streda

C/ u k l a d á

Ing. Pápay Zoltánovi, vedúcemu fin. oddelenia správy majetku mesta

premietnuť zmenu rozpočtu podľa bodu B/ tohto uznesenia vo výdavkovej a príjmovej časti rozpočtu
na rok 2001

(Výsledok hlasovania za bod B-C: prítomní:31, za:20, proti:1, zdržalo sa:8, nehlasovali:2, pod číslom 318)

Prednostka MsÚ: Mgr. Czúfalová Priska, v.r.

Primátor mesta: Ing. Pázmány Péter, v.r.

Overovatelia: RNDr. Fekete György, v.r.

Gombos Rudolf, v.r.

Zapisovateľka: Viola Kanovits , vedúca oddelenia